Pas partagé avec quelqu'un

Sections: 6, Sous-sections: 1, Questions: 101. Questions avec des conditions d'activation: 40 Questions avec des conditions de validation: 25 Tableaux: 3

Variables: 7



TerrenoVaga2_QUESTIONÁRIO COMUNITÁRIO-UEMOA_GB

INFORMATIONS D'IDENTIFICATION DE L'ENQUÊTE DESCRIPTION DU QUESTIONNAIRE

COBERTURA

Pas de sous-sections, Pas de tableaux, Questions: 12, Textes statiques: 3.

SECÇÃO 0: LISTA DE RESPONDENTES

Pas de sous-sections, Tableaux: 1, Questions: 7.

SECÇÃO 1: CARACTERÍSTICAS GERAIS DO BAIRRO/ALDEIA

Pas de sous-sections, Pas de tableaux, Questions: 20, Textes statiques: 3, Variables: 3.

SECÇÃO 2: EXISTÊNCIA E ACESSIBILIDADE DOS SERVIÇOS SOCIAIS

Pas de sous-sections, Tableaux: 1, Questions: 6.

SECÇÃO 3: AGRICULTURA

Sous-sections: 1, Pas de tableaux, Questions: 43, Textes statiques: 1, Variables: 1.

SECÇÃO 4: PARTICIPAÇÃO COMUNITÁRIA

Pas de sous-sections, Tableaux: 1, Questions: 13, Textes statiques: 3, Variables: 3.

ANNEXE A — CONDITIONS DE VALIDATION ET MESSAGES

ANNEXE B — CATÉGORIES

LÉGENDE

INFORMATIONS D'IDENTIFICATION DE L'ENQUÊTE DESCRIPTION DU QUESTIONNAIRE

Informations de base

Titre TerrenoVaga2_QUESTIONÁRIO COMUNITÁRIO-UEMOA_GB

COBERTURA

TEXTE STATIQUE REPÚBLICA DA GUINE-BISSAU MINISTÉRIO DA ECONOMIA E FINANÇAS INSTITUTO NACIONAL DE ESTATÍSTICA **AGLOMERADO** NUMÉRIQUE: ENTIER grappe CHAMP D'APPLICATION: IDENTIFIER VAGA NUMÉRIQUE: ENTIER CHAMP D'APPLICATION: IDENTIFIER vague ______ CHOIX UNIQUE CHAMP D'APPLICATION: IDENTIFIER 0.00. País s00q00 01 O Benim 02 O Burquina Faso 03 O Costa do Marfim 04 O Guiné-Bissau 05 O Mali 06 O Níger 07 O Senegal 08 O Togo CHOIX UNIQUE CHAMP D'APPLICATION: IDENTIFIER s00q01 0.01. Região 01 O Tombali 02 **O** Quinara 03 **O** Oio 04 O Biombo 05 O Bolama_Bijagos 06 O Bafata 07 O Gabu 08 O Cacheu 09 **O** SAB

COBERTURA 3 / 22

0.02. Setor	CHOIX UNIQUE	Setor
0.02. 36(0)	CHAMP D'APPLICATION: IDENTIFIER	36001
	61 O Bafatá	
	62 O Contuboel	
	63 O Xitole	
	64 O Bambandinca	
	65 O Cossé	
	66 O Gãnadu	
	71 O Gabu	
	72 O Boé	
	73 O Pitche	
	74 O Pirada	
	75 O Sonaco	
	31 O Farim	
	32 O Mansaba	
	33 O Mansoa	
	34 O Bissorã	
	35 O Nhacra	
	Et 30 autres symboles [1]	
0.03. Secção	NUMÉRIQUE: ENTIER CHAMP D'APPLICATION: IDENTIFIER	Seccao
0.04. Meio de residência	CHOIX UNIQUE	Meio
	CHAMP D'APPLICATION: IDENTIFIER	
	01 O Urbano	
	02 O Rural	
0.05. Tabanca/Bairro	TEXTE CHAMP D'APPLICATION: IDENTIFIER	Tabanca
0.06. N.º do Distrito de Recenseamento (DR)	NUMÉRIQUE: ENTIER CHAMP D'APPLICATION: IDENTIFIER	DR
TEXTE STATIQUE		
•		

INQUÉRITO HARMONIZADO SOBRE AS CONDIÇÕES DE VIDA DOS AGREGADOS FAMILIARES 2017
COM O APOIO DA COMISSÃO DA UEMOA E DO BANCO MUNDIAL
QUESTIONÁRIO COMUNITÁRIO

Coordenadas GPS da aldeia/bairro	GPS	coordonnes_gps
	N	
Nome e apelido do chefe da aldeia/bairro:	TEXTE	Nom_chef_village
Morada do chefe da aldeia/bairro:	TEXTE	Adresse_chef_village

COBERTURA 4/22

SECÇÃO 0: LISTA DE RESPONDENTES

	0.01. Elabore a lista completa (NOME e PRIMEIRO NOME) de todas as pessoas que forneceram informações para o Questionário Comunitário	LISTE	s00q011
	SECÇÃO 0: LISTA DE RESPONDENTES Tableau: SECTION 0 généré par liste question s00q011		section0
	0.02. Sexo	CHOIX UNIQUE 01 O Masculino 02 O Feminino	s00q02
	0.03. Que idade tem? self.InRange(18,100) Erro! Esta pessoa não pertence à categoria de pessoas. Por favor, veri fique.	NUMÉRIQUE: ENTIER	s00q03
Ι	0.04. Que função exerce atualmente nesta comunidade? PREVEJA UM MÁXIMO DE 2 RESPOSTAS	CHOIX MULTIPLE: ORDONNÉ 01	s00q04
E	0.04.outra. especificar s00q04.Contains(9)	TEXTE	s00q04_autre
	0.05. Há quantos anos reside nesta comunidade? self<=s00q03 Erro! O número de anos que passou nesta comunidade não pode exce der sua idade. Por favor, verifique.	NUMÉRIQUE: ENTIER	s00q05
M1 V2	0.06. Qual é o seu nível de escolaridade mais elevado? s00q04.Contains(3)? self!=1 : true Os professores não podem ter o nível mais alto como nível primário o u nenhum. Verificador. s00q04.Contains(4)? self!=1 : true O pessoal de saúde não pode ter o nível mais alto como nível primário ou nenhum. Verificador.	CHOIX UNIQUE 01 O Nenhum 02 O Primário 03 O Secundário 1 04 O Secundário 2 05 O Superior	s00q06

SECÇÃO 1: CARACTERÍSTICAS GERAIS DO BAIRRO/ALDEIA

SECÇÃO 0: LISTA DE RESPONDENTES 5 / 22

	1.01. Quantas pessoas residem nesta aldeia/bairro?	NUMÉRIQUE: ENTIER	s01q01
	self>=100 O número de habitantes desta aldeia / bairro parece muito baixo. Verifique o número inserido		
	1.02. Quais são as duas principais línguas faladas nesta aldeia/bairro?	CHOIX MULTIPLE: ORDONNÉ 01	s01q02
	1.02.outra. especificar	TEXTE	s01q02_autre
Ε	s01q02.Contains(11)		
	1.03. Quais são as duas principais atividades desta aldeia/bairro?	CHOIX MULTIPLE: ORDONNÉ 01	s01q03
	1.03.outra. especificar	TEXTE	s01q03_autre
Ε	s01q03.Contains(10)		
	1.04. Como descreve a topografia desta aldeia/bairro?	CHOIX UNIQUE 01 O Colina/Montanha 02 O Planície 03 O Declive suave 04 O Declive acentuado 05 O Vale 06 O Palafita 07 O Outra	s01q04
	1.04.outra. especificar	TEXTE	s01q04_autre
Ε	s01q04==7		
	1.05. A que distância (em quilómetros) se situa esta aldeia/bairro da cidade mais próxima? Inscreva 0 se se encontrar em meio urbano self<=200	NUMÉRIQUE: ENTIER	s01q05

SECÇÃO 0: LISTA DE RESPONDENTES 6/22

	1.06. Qual é a principal via de acesso a esta aldeia/bairro?	CHOIX UNIQUE \$01q06 01
	1.06.outra. especificar	TEXTE \$01q06_autre
Ε	s01q06==6	***************************************
	1.07. Estão disponíveis meios de transporte coletivos motorizados ou por via aquática para fazer deslocar as pessoas nesta aldeia/bairro?	CHOIX UNIQUE \$01q07 01 O Sim 02 O Não
E	1.08. Estão disponíveis os seguintes meios de transporte para fazer deslocar as pessoas nesta aldeia/bairro? s01q07==1	CHOIX MULTIPLE: OUI / NON s01q08 01
	VARIABLE s01q08.Missing.Length	LONG NombreMoyenTransNonRenseigne
Е	TEXTE STATIQUE NombreMoyenTransNonRenseigne>0 && s01q07==1 Aviso. Você não forneceu informações %NombreMoyenTranpreencha todos os itens.	nsNonRenseigne% item na pergunta anterior. Por favor,
E	1.09. Qual é o principal meio de transporte coletivo para fazer deslocar as pessoas nesta aldeia/bairro? s01q07==1	CHOIX UNIQUE \$01q09 01 O Motociclo/Triciclo 02 O Táxi/automóvel 03 O Comboio
		04 O Piroga
	1.10. Qual é a frequência do principal meio de transporte coletivo?	CHOIX UNIQUE s01q10 01 O Várias vezes por dia
E	s01q07==1	O2 O Uma vez por dia O3 O Várias vezes por semana O4 O Uma vez por semana O5 O Uma vez de 15 em 15 dias O6 O Uma vez por mês O7 O Outra
	1.10.outra. especificar	TEXTE \$01q10_autre
Ε	s01q10==7	
	1.11. Existe uma rede de distribuição elétrica nesta aldeia/bairro?	CHOIX UNIQUE \$01q11 01 O Sim 02 O Não
	1.12. Existe uma rede de água corrente nesta aldeia/bairro?	CHOIX UNIQUE \$01q12 01 O Sim 02 O Não

SECÇÃO 0: LISTA DE RESPONDENTES

VARIABLE s01q13.Missing.Length	LONG NombreTelephonieNRensei
1.13. Serà que as seguintes redes de comunicação móvel sao bem captadas nesta aldeia/bairro?	CHOIX MULTIPLE: OUI / NON S01 01
1.13.outra. especificar	TEXTE \$01q13_au
s01q10==7	
TEXTE STATIQUE NombreTelephonieNRenseigne>0 Aviso. Você ainda não forneceu informações sobre <mark>%Nom</mark> preencha todos os itens.	p <mark>reTelephonieNRenseigne%</mark> redes em questão 1.13. Por fav
VARIABLE s01q14.Missing.Length	LONG NombreGroupeAssoNRensei
	CHOIX MULTIPLE: OUI / NON s01 01
s01q14.Missing.Length 1.14. Existem nesta aldeia/bairro as pessoas ou	CHOIX MULTIPLE: OUI / NON 501 01

favor, preencha todos os itens.

SECÇÃO 2: EXISTÊNCIA E ACESSIBILIDADE DOS SERVIÇOS SOCIAIS

SECÇÃO 2: EXISTÊNCIA E ACESSIBILIDADE DOS SERVIÇOS SOCIAIS Tableau: SERVIÇOS SOCIAIS

généré par une liste fixe

service_sociaux

- Estabelecimento pré-primário/jardins
- Escola primária
- Colégio 03
- 04 Liceu
- Hospital público ou privado
- 06 Outra unidade de saúde pública
- Consultório médico/clínica privada
- 08 Farmácia ou depósito de medicamentos

- 09 Posto de correios
- 10 Conservatório do Registo Civil
- 11 Esquadra da polícia ou da guarda republicana
- 12 Banco/instituição de microfinanças
- 13 Mercado permanente
- 14 Mercado periódico
- 15 Terminal rodoviário
- 16 Estrada asfaltada
- 17 Estrada em laterite
- 18 Centro de enquadramento agrícola
- 19 Banco cerealífero
- 20 Banco alimentar para animais
- 21 Ponto de abastecimento de água potável
- 22 Complexo desportivo
- 23 Sala de espetáculos/discoteca/salão de filme
- 24 Centro de alfabetização
- 25 Centro de formação profissional
- 26 Centro social (proteção infantil)

	2.01. Existe na aldeia (meio rural)/cidade (meio urbano) um %rostertitle% funcional?	CHOIX UNIQUE 01 O Sim 02 O Não	s02q01
	2.02. Qual é o principal meio utilizado na sua localidade para se deslocar a %rostertitle%?	CHOIX UNIQUE S	s02q02
E	s02q01==2	 OBicicleta OMotociclo/Triciclo OAUTOMÓVEI OCARTOÇA/ChARTUA OANIMAIS OPIROGA OUTRO (especificar) 	
	2.02.outra. especificar	TEXTE S02q02_	_autre
Ε	s02q02==8		
	2.03. Qual é o tempo médio para chegar a %rostertitle% com o principal meio de transporte utilizado na sua localidade?	NUMÉRIQUE: ENTIER S	502q03
	Em minutos s02q01==2		

	2.04. Quais são os dois problemas principais com que deparam os habitantes da sua aldeia/bairro ao nível deste %rostertitle%? //Si Aucune est choisi alors self.Contains(0)? //Aucune autre modalité ne doit être choix en plus self.Contains0 nly(0): //Tout autre cas est vrai true Erro. A opção "Nenhum problema" não pode ser usada com outras op ções no mesmo tempo. Por favor corrija.	CHOIX MULTIPLE: ORDONNÉ OO Nenhum problema O1 Distância O2 Insuficiência de pessoal O3 Pessoal pouco qualificado O4 Longas esperas O5 Acolhimento deficiente pelo pessoal O6 Falta de higiene dos espaços O7 Dificuldade de acesso O8 Infraestrutura em mau estado O9 Custo de serviços O1 Outros (à precisar)	s02q04
	2.04.outra. especificar	ТЕХТЕ	s02q04_autre
Е	s02q04.Contains(11)		2
	SECÇÃO 3: AGRICULTURA 3.01. Existem agregados familiares na localidade que pratiquem a agricultura? /* L'on fait ici la vérification suivante: Si en 1.03, l'agriculture (Agriculture de céréales/tubercules ou Agriculture de produits de rente ou Agriculture de produits maraîchers) fait partie des deux Et546 autres symboles [1] Incoerência! De acordo com a questão (1.03), a agricultura faz parte d as duas principais atividades das pessoas nesta aldeia/bairro. Portant o, os inquiridos disseram NÃO à questão 3.01. Corrija	CHOIX UNIQUE 01 O Sim 02 O Não	s03q01
E	SECÇÃO 3: AGRICULTURA 3.02 À 3.31 s03q01==1		
	3.02. Quais são as principais culturas praticadas nesta aldeia/bairro?	CHOIX MULTIPLE 01	s03q02
	3.02.outra. especificar	TEXTE	s03q02_autre
Е	s03q02.Contains(6)		
	3.03. Existem uma ou mais cooperativas agrícolas nesta aldeia/bairro?	CHOIX UNIQUE 01 O Sim 02 O Não	s03q03

	3.04. Que funções desempenha(m) esta(s) cooperativa(s) em prol dos agricultores desta aldeia/bairro?	CHOIX MULTIPLE: OUI / NON 503q04 01
Е	s03q03==1	pesticidas, etc.) 02
		cerealíferos 05
	VARIABLE s03q04.Missing.Length	LONG NombreFonctionNonRenseigne
Ε	TEXTE STATIQUE NombreFonctionNonRenseigne>0 && s03q03==1 Aviso. Você não forneceu informações %NombreFonctionNotodos os itens.	onRenseigne% do item em questão 3.04. Por favor, preencha
	3.04.outra. especificar	TEXTE \$03q04_autre
Ε	s03q04.Yes.Contains(6)	
	3.05. Os agricultores desta aldeia/bairro praticam a agricultura de tração animal?	CHOIX UNIQUE \$03q05 01 O Sim 02 O Não
	3.06. Os agricultores desta aldeia/bairro utilizam grandes equipamentos agrícolas (tratores)?	CHOIX UNIQUE \$03q06 01 O Sim 02 O Não
I	3.07. A que distância (em quilómetros) podem os agricultores desta aldeia/bairro adquirir estes grandes equipamentos agrícolas? se a distância for desconhecida, inscreva 998	NUMÉRIQUE: ENTIER \$03q07
Ε	s03q06==1	
	3.08. Os agricultores desta aldeia/barro utilizam sementes melhoradas para a principal cultura da pergunta 3.02?	CHOIX UNIQUE \$03q08 01 O Sim 02 O Não
	3.09. A que distância (em quilómetros) podem os agricultores desta aldeia/bairro adquirir estas sementes?	NUMÉRIQUE: ENTIER \$03q09
E V1	se a distância for desconhecida, inscreva 998 s03q08==1 self>=0 A distância deve ter um valor	
	3.10. Os agricultores desta aldeia/bairro utilizam adubos orgânicos?	CHOIX UNIQUE \$03q10 01 O Sim 02 O Não

	3.11. A que distância (em quilómetros) podem os agricultores desta aldeia/bairro adquirir estes adubos orgânicos?	NUMÉRIQUE: ENTIER	s03q11 ••
	se a distância for desconhecida, inscreva 998 s03q10==1		
	3.12. Os agricultores desta aldeia/bairro utilizam adubos químicos?	CHOIX UNIQUE 01 O Sim 02 O Não	s03q12
	3.13. A que distância (em quilómetros) podem os agricultores desta aldeia/bairro adquirir estes adubos químicos?	NUMÉRIQUE: ENTIER	s03q13
	se a distância for desconhecida, inscreva 998 s03q12==1		
	3.14. Os agricultores desta aldeia/bairro utilizam pesticidas?	CHOIX UNIQUE 01 O Sim 02 O Não	s03q14
	3.15. A que distância (em quilómetros) podem os agricultores desta aldeia/bairro adquirir estes pesticidas?	NUMÉRIQUE: ENTIER	s03q15
	se a distância for desconhecida, inscreva 998 s03q14==1		
	3.16. Os agricultores desta aldeia/bairro beneficiam dos serviços de agentes de extensão agrícola?	CHOIX UNIQUE 01 O Sim 02 O Não	s03q16
	3.17. Os agricultores desta aldeia/bairro praticam habitualmente culturas de regadio?	CHOIX UNIQUE 01 O Sim 02 O Não	s03q17
	3.18. Qual é a principal fonte de água de irrigação nesta aldeia/bairro?	01 O Curso de água (rio, lago, etc.)	s03q18
E	s03q17==1	 OPOÇO POÇO perfurado OREPRESA, reservatório Canal de irrigação OUTROS 	
	3.18.outra. especificar	TEXTE \$03q18_	_autre
Ε	s03q18==6		
	3.19. A água proveniente desta importante fonte está disponível durante todo o ano?	01 O Sim	s03q19
Ε	s03q17==1	02 O Não	

E	3.20. Se não estiver, em que meses está disponível a água desta fonte? s03q19==2	CHOIX MULTIPLE 01	s03q20
E	3.21. Durante a estação seca de 2016/2017, em que meses esteve disponível a água desta fonte? s03q19==2	CHOIX MULTIPLE 01	s03q21
	3.22. As pessoas nesta aldeia/bairro arrendam terrenos de lavoura?	CHOIX UNIQUE 01 O Sim 02 O Não	s03q22
E V1	3.23. Qual é o montante pago por hectare de terreno de lavoura arrendado? Inscreva 9999 se as manobras forem pagas apenas na superfície s03q22==1 //L'on vérifie que le montant renseigné est un multiple de 5 ou le code de "payer seulement à la surface" \$multipleDe5 self==\$nesaitPas O valor mostrado não é um valor no FCFA porque não é um múltiplo de 5 nem o código 9999. Por favor verifique	NUMÉRIQUE: ENTIER	s03q23
	3.24. As pessoas nesta aldeia/bairro vendem terrenos de lavoura?	CHOIX UNIQUE 01 O Sim 02 O Não	s03q24
E V1	3.25 Qual é o montante pago por hectare de terreno de lavoura vendido? Coloque 9999 se as manobras forem pagas apenas na superfície s03q24==1 //L'on vérifie que le montant renseigné est un multiple de 5 ou le code de "payer seulement à la surface" \$mult ipleDe5 self==\$neSaitPas O valor mostrado não é um valor no FCFA porque não é um múltiplo de 5 nem o código 9999. Por favor verifique	NUMÉRIQUE: ENTIER	s03q25

3.26a. Qual é o montante pago por homem adulto por dia de trabalho nesta aldeia/bairro durante os trabalhos de preparação do solo? I Inscreva 9999 se os trabalhadores rurais forem apenas pagos por sup erfície V1 //L'on vérifie que le montant renseigné est un multiple de 5 ou le code de "payer seulement à la surface" \$mult ipleDe5 self==\$neSaitPas M1 O valor mostrado não é um valor no FCFA porque não é um múltiplo de 5 nem o código 9999. Por favor verifique	s03q26a
erfície V1 //L'on vérifie que le montant renseigné est un multiple de 5 ou le code de "payer seulement à la surface" \$mult ipleDe5 self==\$neSaitPas M1 O valor mostrado não é um valor no FCFA porque não é um múltiplo d	
de 5 ou le code de "payer seulement à la surface" \$mult ipleDe5 self==\$neSaitPas M1 O valor mostrado não é um valor no FCFA porque não é um múltiplo d	
M1 O valor mostrado não é um valor no FCFA porque não é um múltiplo d	
3.26b. Qual é o montante pago por mulher adulta por dia de trabalho nesta aldeia/bairro durante os trabalhos de preparação do solo?	s03q26b
I Inscreva 9999 se os trabalhadores rurais forem apenas pagos por sup erfície	
V1 //L'on vérifie que le montant renseigné est un multiple de 5 ou le code de "payer seulement à la surface" \$mult ipleDe5 self==\$neSaitPas	
M1 O valor mostrado não é um valor no FCFA porque não é um múltiplo d e 5 nem o código 9999. Por favor verifique	
3.26c. Qual é o montante pago por rapaz (menos de 15 anos) por dia de trabalho nesta aldeia/bairro durante os trabalhos de preparação do solo?	s03q26c
I Inscreva 9999 se os trabalhadores rurais forem apenas pagos por sup	
erfície	
erfície V1 //L'on vérifie que le montant renseigné est un multiple de 5 ou le code de "payer seulement à la surface" \$mult	
erfície V1 //L'on vérifie que le montant renseigné est un multiple de 5 ou le code de "payer seulement à la surface" \$mult ipleDe5 self==\$neSaitPas M1 O valor mostrado não é um valor no FCFA porque não é um múltiplo d	s03q26d
erfície V1 //L'on vérifie que le montant renseigné est un multiple de 5 ou le code de "payer seulement à la surface" \$mult ipleDe5 self==\$neSaitPas M1 O valor mostrado não é um valor no FCFA porque não é um múltiplo d e 5 nem o código 9999. Por favor verifique 3.26d. Qual é o montante pago por rapariga (menos de 15 anos) por dia de trabalho nesta aldeia/bairro durante os trabalhos de	s03q26d
erfície V1 //L'on vérifie que le montant renseigné est un multiple de 5 ou le code de "payer seulement à la surface" \$mult ipleDe5 self==\$neSaitPas M1 O valor mostrado não é um valor no FCFA porque não é um múltiplo de 5 nem o código 9999. Por favor verifique 3.26d. Qual é o montante pago por rapariga (menos de 15 anos) por dia de trabalho nesta aldeia/bairro durante os trabalhos de preparação do solo? I Inscreva 9999 se os trabalhadores rurais forem apenas pagos por sup	s03q26d
erfície V1 //L'on vérifie que le montant renseigné est un multiple de 5 ou le code de "payer seulement à la surface" \$mult ipleDe5 self==\$nesaitPas M1 O valor mostrado não é um valor no FCFA porque não é um múltiplo de 5 nem o código 9999. Por favor verifique 3.26d. Qual é o montante pago por rapariga (menos de 15 anos) por dia de trabalho nesta aldeia/bairro durante os trabalhos de preparação do solo? I Inscreva 9999 se os trabalhadores rurais forem apenas pagos por sup erfície V1 //L'on vérifie que le montant renseigné est un multiple de 5 ou le code de "payer seulement à la surface" \$mult	s03q26d
erfície V1 //L'on vérifie que le montant renseigné est un multiple de 5 ou le code de "payer seulement à la surface" \$mult ipleDe5 self==\$neSaitPas M1 O valor mostrado não é um valor no FCFA porque não é um múltiplo d e 5 nem o código 9999. Por favor verifique 3.26d. Qual é o montante pago por rapariga (menos de 15 anos) por dia de trabalho nesta aldeia/bairro durante os trabalhos de preparação do solo? I Inscreva 9999 se os trabalhadores rurais forem apenas pagos por sup erfície V1 //L'on vérifie que le montant renseigné est un multiple de 5 ou le code de "payer seulement à la surface" \$mult ipleDe5 self==\$neSaitPas M1 O valor mostrado não é um valor no FCFA porque não é um múltiplo d	s03q26d
erfície V1 //L'on vérifie que le montant renseigné est un multiple de 5 ou le code de "payer seulement à la surface" \$mult ipleDe5 self==\$neSaitPas M1 O valor mostrado não é um valor no FCFA porque não é um múltiplo d e 5 nem o código 9999. Por favor verifique 3.26d. Qual é o montante pago por rapariga (menos de 15 anos) por dia de trabalho nesta aldeia/bairro durante os trabalhos de preparação do solo? I Inscreva 9999 se os trabalhadores rurais forem apenas pagos por sup erfície V1 //L'on vérifie que le montant renseigné est un multiple de 5 ou le code de "payer seulement à la surface" \$mult ipleDe5 self==\$neSaitPas M1 O valor mostrado não é um valor no FCFA porque não é um múltiplo d e 5 nem o código 9999. Por favor verifique 3.27. Qual é o montante pago por hectare preparado durante os trabalhos de preparação do solo? I Coloque 9999 se as manobras forem pagas somente de acordo com o	
erfície V1 //L'on vérifie que le montant renseigné est un multiple de 5 ou le code de "payer seulement à la surface" \$mult ipleDe5 self==\$neSaitPas M1 Ovalor mostrado não é um valor no FCFA porque não é um múltiplo d e 5 nem o código 9999. Por favor verifique 3.26d. Qual é o montante pago por rapariga (menos de 15 anos) por dia de trabalho nesta aldeia/bairro durante os trabalhos de preparação do solo? I Inscreva 9999 se os trabalhadores rurais forem apenas pagos por sup erfície V1 //L'on vérifie que le montant renseigné est un multiple de 5 ou le code de "payer seulement à la surface" \$mult ipleDe5 self==\$neSaitPas M1 Ovalor mostrado não é um valor no FCFA porque não é um múltiplo d e 5 nem o código 9999. Por favor verifique 3.27. Qual é o montante pago por hectare preparação do solo? I Coloque 9999 se as manobras forem pagas somente de acordo com o s dias trabalhados V1 //L'on vérifie que le montant renseigné est un multiple de 5 ou le code de "payer seulement à la surface" \$mult	
erfície V1 //L'on vérifie que le montant renseigné est un multiple de 5 ou le code de "payer seulement à la surface" \$mult ipleDe5 self==\$neSaitPas M1 O valor mostrado não é um valor no FCFA porque não é um múltiplo d e 5 nem o código 9999. Por favor verifique 3.26d. Qual é o montante pago por rapariga (menos de 15 anos) por dia de trabalho nesta aldeia/bairro durante os trabalhos de preparação do solo? I Inscreva 9999 se os trabalhadores rurais forem apenas pagos por sup erfície V1 //L'on vérifie que le montant renseigné est un multiple de 5 ou le code de "payer seulement à la surface" \$mult ipleDe5 self==\$nesaitPas M1 O valor mostrado não é um valor no FCFA porque não é um múltiplo d e 5 nem o código 9999. Por favor verifique 3.27. Qual é o montante pago por hectare preparado durante os trabalhos de preparação do solo? I Coloque 9999 se as manobras forem pagas somente de acordo com o s dias trabalhados V1 //L'on vérifie que le montant renseigné est un multiple	
erfície V1 //L'on vérifie que le montant renseigné est un multiple de 5 ou le code de "payer seulement à la surface" \$mult iplepe5 self==\$nesaitPas M1 O valor mostrado não é um valor no FCFA porque não é um múltiplo d e 5 nem o código 9999. Por favor verifique 3.26d. Qual é o montante pago por rapariga (menos de 15 anos) por dia de trabalho nesta aldeia/bairro durante os trabalhos de preparação do solo? I Inscreva 9999 se os trabalhadores rurais forem apenas pagos por sup erfície V1 //L'on vérifie que le montant renseigné est un multiple de 5 ou le code de "payer seulement à la surface" \$mult iplepe5 self==\$nesaitPas M1 Ovalor mostrado não é um valor no FCFA porque não é um múltiplo de 5 nem o código 9999. Por favor verifique 3.27. Qual é o montante pago por hectare preparação do solo? I Coloque 9999 se as manobras forem pagas somente de acordo com o s dias trabalhados V1 //L'on vérifie que le montant renseigné est un multiple de 5 ou le code de "payer seulement à la surface" \$mult iplepe5 self==\$nesaitPas M1 O valor mostrado não é um valor no FCFA porque não é um múltiplo d M1 O valor mostrado não é um valor no FCFA porque não é um múltiplo d	
erfície V1 //L'on vérifie que le montant renseigné est un multiple de 5 ou le code de "payer seulement à la surface" \$mult iplene5 self==\$neSaitPas M1 O valor mostrado não é um valor no FCFA porque não é um múltiplo d e 5 nem o código 9999. Por favor verifique 3.26d. Qual é o montante pago por rapariga (menos de 15 anos) por dia de trabalho nesta aldeia/bairro durante os trabalhos de preparação do solo? I Inscreva 9999 se os trabalhadores rurais forem apenas pagos por sup erfície 1 //L'on vérifie que le montant renseigné est un multiple de 5 ou le code de "payer seulement à la surface" \$mult iplene5 self==\$neSaitPas M1 Ovalor mostrado não é um valor no FCFA porque não é um múltiplo d e 5 nem o código 9999. Por favor verifique 3.27. Qual é o montante pago por hectare preparado durante os trabalhos de preparação do solo? I Coloque 9999 se as manobras forem pagas somente de acordo com o s dias trabalhados V1 //L'on vérifie que le montant renseigné est un multiple de 5 ou le code de "payer seulement à la surface" \$mult iplene5 self==\$neSaitPas M1 O valor mostrado não é um valor no FCFA porque não é um múltiplo de 5 nem o código 9999. Por favor verifique 3.28a. Qual é o montante pago por homem adulto por dia de trabalho nesta aldeia/bairro durante os trabalhos de manutenção (monda)	s03q27
erficie 11 //L'on vérifie que le montant renseigné est un multiple de 5 ou le code de "payer seulement à la surface" \$mult iplenes self==\$nesait ras 12 Ovalor mostrado não é um valor no FCFA porque não é um múltiplo d e 5 nem o código 9999. Por favor verifique 3.26d. Qual é o montante pago por rapariga (menos de 15 anos) por dia de trabalho nesta aldeia/bairro durante os trabalhos de preparação do solo? 1 Inscreva 9999 se os trabalhadores rurais forem apenas pagos por sup erficie 11 //L'on vérifie que le montant renseigné est un multiple de 5 ou le code de "payer seulement à la surface" \$mult iplenes self==\$nesait ras 12 Ovalor mostrado não é um valor no FCFA porque não é um múltiplo de 5 nem o código 9999. Por favor verifique 3.27. Qual é o montante pago por hectare preparação do solo? 1 Coloque 9999 se as manobras forem pagas somente de acordo com o s dias trabalhados 11 //L'on vérifie que le montant renseigné est un multiple de 5 ou le code de "payer seulement à la surface" \$mult iplenes self==\$nesāitPas 12 Ovalor mostrado não é um valor no FCFA porque não é um múltiplo de 5 nem o código 9999. Por favor verifique 3.28a. Qual é o montante pago por homem adulto por dia de trabalho nesta aldeia/bairro durante os trabalhos de manutenção (monda) do campo? 1 Inscreva 9999 se os trabalhos de manutenção (monda) do campo?	s03q27

	3.28b. Qual é o montante pago por mulher adulta por dia de trabalho nesta aldeia/bairro durante os trabalhos de manutenção (monda)	NUMÉRIQUE: ENTIER \$03q2	28b
	do campo?		
I	Inscreva 9999 se os trabalhadores rurais forem apenas pagos por sup erfície		
V1	//L'on vérifie que le montant renseigné est un multiple de 5 ou le code de "payer seulement à la surface" \$mult ipleDe5 self==\$neSaitPas		
M1	O valor mostrado não é um valor no FCFA porque não é um múltiplo d e 5 nem o código 9999. Por favor verifique		
	3.28c. Qual é o montante pago por rapaz (menos de 15 anos) por dia de trabalho nesta aldeia/bairro durante os trabalhos de	NUMÉRIQUE: ENTIER \$03q2	28c
	manutenção (monda) do campo?		
I	Inscreva 9999 se os trabalhadores rurais forem apenas pagos por sup erfície		
V1	<pre>//L'on vérifie que le montant renseigné est un multiple de 5 ou le code de "payer seulement à la surface" \$mult ipleDe5 self==\$neSaitPas</pre>		
M1	O valor mostrado não é um valor no FCFA porque não é um múltiplo d e 5 nem o código 9999. Por favor verifique		
	3.28d. Qual é o montante pago por rapariga	NUMÉRIQUE: ENTIER \$03q2	28d
	(menos de 15 anos) por dia de trabalho nesta aldeia/bairro durante os trabalhos de		
	manutenção (monda) do campo?		
	Inscreva 9999 se os trabalhadores rurais forem apenas pagos por sup erfície		
V1	<pre>//L'on vérifie que le montant renseigné est un multiple de 5 ou le code de "payer seulement à la surface" \$mult ipleDe5 self==\$neSaitPas</pre>		
M1	O valor mostrado não é um valor no FCFA porque não é um múltiplo d e 5 nem o código 9999. Por favor verifique		
	3.29. Qual é o montante pago por hectare de monda durante os trabalhos de manutenção	NUMÉRIQUE: ENTIER \$036	ղ29
	(monda) do campo?		
I	Coloque 9999 se as manobras forem pagas somente de acordo com o s dias trabalhados		
V1	//L'on vérifie que le montant renseigné est un multiple de 5 ou le code de "payer seulement à la surface" \$mult ipleDe5 self==\$neSaitPas		
M1	O valor mostrado não é um valor no FCFA porque não é um múltiplo d e 5 nem o código 9999 . Por favor verifique		
	3.30a. Qual é o montante pago por homem adulto por dia de trabalho nesta aldeia/bairro	NUMÉRIQUE: ENTIER \$03q	30a
	durante os trabalhos de colheita?		
I	Inscreva 9999 se os trabalhadores rurais forem apenas pagos por sup erfície		
V1	//L'on vérifie que le montant renseigné est un multiple de 5 ou le code de "payer seulement à la surface" \$mult ipleDe5 self==\$neSaitPas		
M1	O valor mostrado não é um valor no FCFA porque não é um múltiplo d e 5 nem o código 9999. Por favor verifique		
	3.30b. Qual é o montante pago por mulher adulta por dia de trabalho nesta aldeia/bairro durante os trabalhos de colheita?	NUMÉRIQUE: ENTIER \$03q	<u>—</u> 30b
I	Inscreva 9999 se os trabalhadores rurais forem apenas pagos por sup erfície		
V1	//L'on vérifie que le montant renseigné est un multiple de 5 ou le code de "payer seulement à la surface" \$mult ipleDe5 self==\$neSaitPas		
M1	O valor mostrado não é um valor no FCFA porque não é um múltiplo d e 5 nem o código 9999. Por favor verifique		
		•	

V1	3.30c. Qual é o montante pago por rapaz (menos de 15 anos) por dia de trabalho nesta aldeia/bairro durante os trabalhos de colheita? Inscreva 9999 se os trabalhadores rurais forem apenas pagos por sup erfície //L'on vérifie que le montant renseigné est un multiple de 5 ou le code de "payer seulement à la surface" \$multipleDe5 self==\$nesaitPas O valor mostrado não é um valor no FCFA porque não é um múltiplo de 5 nem o código 9999. Por favor verifique	NUMÉRIQUE: ENTIER	s03q30c
V1	3.30d. Qual é o montante pago por rapariga (menos de 15 anos) por dia de trabalho nesta aldeia/bairro durante os trabalhos de colheita? Inscreva 9999 se os trabalhadores rurais forem apenas pagos por sup erfície //L'on vérifie que le montant renseigné est un multiple de 5 ou le code de "payer seulement à la surface" \$mult ipleDe5 self==\$nesaitPas O valor mostrado não é um valor no FCFA porque não é um múltiplo de 5 nem o código 9999. Por favor verifique	NUMÉRIQUE: ENTIER	s03q30d
V1	3.31. Qual é o montante pago por hectare colhido durante os trabalhos de colheita? Coloque 9999 se as manobras forem pagas somente de acordo com o s dias trabalhados //L'on vérifie que le montant renseigné est un multiple de 5 ou le code de "payer seulement à la surface" \$mult ipleDe5 self==\$neSaitPas O valor mostrado não é um valor no FCFA porque não é um múltiplo d e 5 nem o código 9999. Por favor verifique	NUMÉRIQUE: ENTIER	s03q31

SECÇÃO 4: PARTICIPAÇÃO COMUNITÁRIA

4.01. Nos últimos cinco anos, foram	CHOIX MULTIPLE: OUI / NON	s04q01
construídas ou reparadas as seguintes INFRAESTRUTURAS nesta comunidade?	01 ☐ / ☐ Estrada/caminho de terra: Construção	
	02	
	03 ☐ / ☐ Ponte: Construção	
	04 🔲 / 🔲 Ponte: Manutenção ou reparação	
	05 🔲 / 🔲 Escola primária: Construção	
	06 🔲 / 🔲 Escola primária: Manutenção ou reparação	
	07	
	08	
	09 🔲 / 🔲 Estrutura de saúde: Construção	
	10 🔲 / 🔲 Estrutura de saúde: Manutenção ou reparação	
	11 🔲 / 🔲 Poço perfurado/poço: Construção	
	12 🗖 / 🗖 Poço perfurado/poço: Manutenção ou reparação	
	13 ☐ / ☐ Mercado de retalho	
	14 🔲 / 🔲 Centro comunitário	
	15 🔲 / 🔲 Posto de vacinação de animais	
	16 ☐ / ☐ Banco cerealífero	
	Et 2 autres symboles [2]	

SECÇÃO 4: PARTICIPAÇÃO COMUNITÁRIA

4.01.outra. especificar	TEXTE \$04q01_autre
s04q01.Yes.Contains(18)	
VARIABLE s04q01.Missing.Length	LONG NombreInfrasNonRenseigne
TEXTE STATIQUE NombreInfrasNonRenseigne>0 Aviso. Você não forneceu informações %NombreInfrasNonatodos os itens.	Renseigne% item na pergunta anterior. Por favor, preencha
SECÇÃO 4: PARTICIPAÇÃO COMUNITÁRIA Tableau: INFRAESTRUTURA généré par choix multiple question s04q01	infrastructures
4.02 A questão de construir ou reparar %rostertitle% na comunidade foi levantada por uma pessoa ou um grupo da comunidade?	CHOIX UNIQUE \$04q02 01 O Sim 02 O Não
4.03. Quem ou que grupo da comunidade levantou esta questão pela primeira vez? s04q02==1	CHOIX UNIQUE 01 O Uma pessoa 02 O Chefe da aldeia/cantão/bairro 03 O Comité de desenvolvimento da aldeia 04 O Comité de saúde 05 O Comité de gestão de àgua 07 O Cooperativa agrícola 08 O Agente de enquadramento agrícola 09 O ONG/organização religiosa ou internacional 10 O Agente municipal 11 O Funcionário de nível regional ou distrital 12 O Associação de mulheres 13 O Outro (especificar)
4.03.outra. especificar	TEXTE \$04q03_autre
s04q03==13	
4.04. Houve discussões na comunidade a respeito de %rostertitle%? s04q02==1	CHOIX UNIQUE \$04q04 01 O Sim 02 O Não

SECÇÃO 4: PARTICIPAÇÃO COMUNITÁRIA 17/22

I	4.05. Quem participou nesta discussões? 5 POSSIBILIDADES s04q04==1	CHOIX MULTIPLE \$04q05 01 Chefe da aldeia/cantão/bairro 02 Comité de desenvolvimento da aldeia 03 Comité escolar 04 Comité de saúde 05 Comité de gestão de àgua 06 Cooperativa agrícola 07 Agente de enquadramento agrícola 08 ONG/organização religiosa ou internacional 09 Agente municipal 10 Funcionário de nível regional ou distrital 11 Associação de mulheres 12 Outro (especificar)
	4.05.outra. especificar	TEXTE \$04q05_autre
Ε	s04q05.Contains(12)	
	4.06. Na sequência destas discussões, a comunidade decidiu implementar um projeto para %rostertitle% ? s04q04==1	CHOIX UNIQUE \$04q06 01 O Sim 02 O Não
	4.07. Sabia se a comunidade procurou recursos financeiros, assessoria técnica ou materiais das seguintes fontes depois de decidir fazer %rostertitle%? s04q06==1	CHOIX MULTIPLE: OUI / NON s04q07 01
	4.07.outra. especificar	TEXTE \$04q07_autre
Ε	s04q07.Yes.Contains(8)	
	VARIABLE s04q07.Missing.Length	LONG NombreSourceNonRenseigne
E	TEXTE STATIQUE NombreSourceNonRenseigne>0 & s04q06==1 Aviso. Você não forneceu informações %NombreSourceNon todos os itens.	Renseigne% item na pergunta anterior. Por favor, preencha
	4.08. A comunidade recebeu o que solicitou? s04q07.Yes.Contains(1) s04q07.Yes.Contains(2) s04q07.Yes.Contains(3) s04q07.Yes.Contains(4) s04q07.Yes.Contains(5) s04q07.Yes.Contains(6)	CHOIX UNIQUE \$04q08 01 O Sim 02 O Não

SECÇÃO 4: PARTICIPAÇÃO COMUNITÁRIA

VARIABLE	o4 ☐ / ☐ Fornecendo materiais (tijolos, areia, etc.) o5 ☐ / ☐ Prestando assistência técnica o6 ☐ / ☐ Praticando voluntariado LONG NombreContriNonRenseigne
E s04q02==1	projeto 03
4.09. Os membros desta comunidade contribuíram para a realização deste projeto através de	CHOIX MULTIPLE: OUI / NON s04q09 01

TEXTE STATIQUE

E NombreContriNonRenseigne>0 && s04q02==1

Aviso. Você não forneceu informações **%NombreContriNonRenseigne%** item na pergunta anterior. Por favor, preencha todos os itens.

SECÇÃO 4: PARTICIPAÇÃO COMUNITÁRIA

ANNEXE A — CONDITIONS DE VALIDATION ET MESSAGES

[1] s03q01: 3.01. Existem agregados familiares na localidade que pratiquem a agricultura?

Condition de validation:

```
/* L'on fait ici la vérification suivante:
Si en 1.03, l'agriculture (Agriculture de céréales/tubercules ou Agriculture de produits de rente ou Agriculture
de produits maraîchers) fait partie des deux principales activités des personnes de ce village/quartier, il
devrait y avoir des ménages qui pratiquent l'agriculture dans ce village/quartier
*/
//Si en 1.03, l'agriculture (Agriculture de céréales/tubercules ou Agriculture de produits de rente ou Agriculture
de produits maraîchers) fait partie des deux principales activités des personnes de ce village/quartier alors ...
s01q03.ContainsAny(1,2,3) ?
//... il devrait y avoir des ménages qui pratiquent l'agriculture dans ce village/quartier
s03q01!=2 :
//Tout autre cas est vrai
true
```

Message de validation: Incoerência! De acordo com a questão (1.03), a agricultura faz parte das duas principais atividades das pessoas nesta a Ideia/bairro. Portanto, os inquiridos disseram NÂO à questão 3.01. Corrija

ANNEXE B — CATÉGORIES

[1] Setor: 0.02. Setor

Catégories: 61:Bafatá, 62:Contuboel, 63:Xitole, 64:Bambandinca, 65:Cossé, 66:Gãnadu, 71:Gabu, 72:Boé, 73:Pitche, 74:Pirada, 75:Sonac o, 31:Farim, 32:Mansaba, 33:Mansoa, 34:Bissorã, 35:Nhacra, 41:Quinhamel, 42:Safim, 43:Prabis, 81:Cacheu, 82:Cachungo, 83:Caio, 84:Buka, 85:Bigene, 86:São-Domingos, 51:Bolama, 52:Bubaque, 53:Uno, 54:Caravela, 11:Catio, 12:Komo, 13:Bedanda, 14:Cacine, 15:Quebo, 21:Buba, 22:Fulacunda, 23:Tite, 24:Empada, 91:Setor1, 92:Setor2, 93:Setor3, 94:Setor4, 95:Setor5, 96:Setor6, 97:Setor7, 98:Setor8

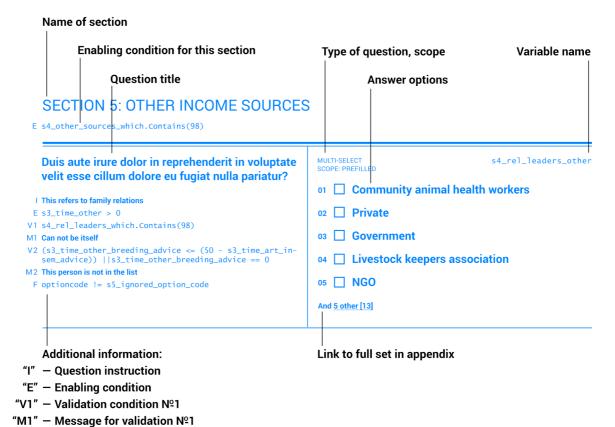
[2] s04q01: 4.01. Nos últimos cinco anos, foram construídas ou reparadas as seguintes INFRAESTRUTURAS nesta comunidade?

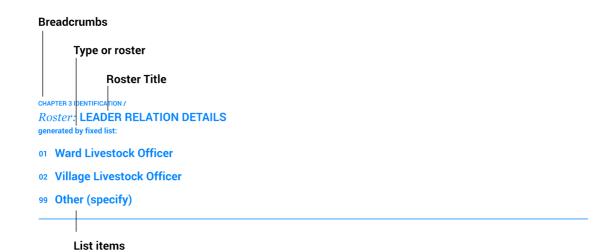
Catégories: 1: Estrada/caminho de terra: Construção, 2: Estrada/caminho de terra: Manutenção ou reparação, 3: Ponte: Construção, 4: Ponte: Manutenção ou reparação, 5: Escola primária: Construção, 6: Escola primária: Manutenção ou reparação, 7: Estabelecimento de ensino secund ário: Construção, 8: Estabelecimento de ensino secundário: Manutenção ou reparação, 9: Estrutura de saúde: Construção, 10: Estrutura de saú de: Manutenção ou reparação, 11: Poço perfurado/poço: Construção, 12: Poço perfurado/poço: Manutenção ou reparação, 13: Mercado de ret alho, 14: Centro comunitário, 15: Posto de vacinação de animais, 16: Banco cerealífero, 17: Latrina pública, 18: Outros (especificar)

ANNEXE B — CATÉGORIES 21 / 22

Légende

"F" - Filter in Categorical questions





LÉGENDE 22 / 22